



กฎหมายเครื่องหมายการค้า – สหรัฐอาหรับเอมิเรตส์

1.	ข้อมูลพื้นฐาน.....	3
1.	กฎหมายที่ให้ความคุ้มครอง.....	3
2.	อนุสัญญาระหว่างประเทศ.....	3
3.	ระบบการให้ความคุ้มครอง.....	3
4.	สิ่งที่ได้รับความคุ้มครอง/นิยาม.....	3
5.	ข้อยกเว้นของสิ่งที่ได้รับความคุ้มครอง.....	3
6.	สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าจดทะเบียน.....	4
7.	ข้อยกเว้นสิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าจดทะเบียน.....	4
8.	อายุความคุ้มครอง.....	4
9.	การต่ออายุความคุ้มครอง.....	4
10.	การรักษาสิทธิ.....	4
11.	การเพิกถอนการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า.....	4
12.	การโอนสิทธิ.....	4
13.	การอนุญาตให้ใช้สิทธิ.....	5
2.	ขั้นตอนการขอรับความคุ้มครอง.....	5
1.	การเตรียมคำขอ.....	5
2.	เอกสารที่ใช้ในการขอรับการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า.....	5
3.	การตรวจสอบคำขอ.....	5
4.	การประกาศโฆษณา.....	5
5.	การรับจดทะเบียน.....	6
6.	การขอถือสิทธิในวันยื่นย้อนหลัง.....	6
7.	การคัดค้าน/โต้แย้ง.....	6
8.	การอุทธรณ์.....	6
9.	ค่าธรรมเนียมรวมทั้งค่าบริการของสำนักงานตัวแทน.....	6
10.	ขั้นตอน/ระยะเวลา.....	6
3.	การบังคับใช้สิทธิ.....	6
1.	การกระทำที่ถือว่าการละเมิดสิทธิในเครื่องหมายการค้า.....	6
2.	มาตรการในการเยียวยา.....	7
3.	โทษ.....	7
4.	ข้อสังเกตการบังคับใช้สิทธิ เช่นในกรณีไม่มีกฎหมายเฉพาะ.....	7
4.	หน่วยงานที่รับผิดชอบ/สำนักงานตัวแทน.....	7





1.	หน่วยงานรับผิดชอบ	7
2.	สำนักงานตัวแทน.....	7
ขั้นตอนการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า		9
ตารางค่าใช้จ่ายในการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า		10





กฎหมายเครื่องหมายการค้า – สหรัฐอาหรับเอมิเรตส์

1. ข้อมูลพื้นฐาน

1. กฎหมายที่ให้ความคุ้มครอง

กฎหมายคุ้มครองเครื่องหมายการค้า ฉบับที่ 37 มีผลใช้บังคับตั้งแต่วันที่ 12 มกราคม 2536 และกฎหมายฉบับที่ 6 ลงวันที่ 2 กุมภาพันธ์ 2536

2. อนุสัญญาระหว่างประเทศ

- ความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (Agreement on Trade Related Aspect of Intellectual Property Rights)

- อนุสัญญากรุงปารีสว่าด้วยการให้ความคุ้มครองแก่ทรัพย์สินอุตสาหกรรม (2510)

(Paris Convention for the Protection of Industrial Property (1967))

3. ระบบการให้ความคุ้มครอง

ระบบการจดทะเบียน โดยเครื่องหมายการค้าจะได้รับการคุ้มครองภายในประเทศสหรัฐอาหรับเอมิเรตส์ก็ต่อเมื่อได้รับการจดทะเบียนแล้ว

4. สิ่งที่ได้รับการคุ้มครอง/นิยาม

สิ่งที่ได้รับการคุ้มครองภายใต้กฎหมายเครื่องหมายการค้า ได้แก่ เครื่องหมายการค้า เครื่องหมายบริการ และเครื่องหมายรับรอง

โดยทั่วไปแล้ว เครื่องหมาย หมายความว่า สัญลักษณ์ที่มีลักษณะบ่งเฉพาะ ซึ่งหมายความรวมถึง คำ ภาพประดิษฐ์ ตรา ฉลาก ชื่อ ลายมือชื่อ ตัวหนังสือ ตัวเลข หีบห่อบรรจุภัณฑ์ หรือสิ่งเหล่านี้เป็นอย่างใดอย่างหนึ่งหรือหลายอย่างรวมกัน

5. ข้อยกเว้นของสิ่งที่ได้รับการคุ้มครอง

เครื่องหมายดังต่อไปนี้ เป็นเครื่องหมายที่ไม่อาจขอรับการจดทะเบียนได้

- เครื่องหมายที่ไม่มีลักษณะบ่งเฉพาะ

- เครื่องหมายที่ขัดต่อศีลธรรมอันดีหรือนโยบายของรัฐ

- เครื่องหมายที่เล็งถึงคุณสมบัติหรือลักษณะของสินค้าหรือบริการ

- เครื่องหมายที่เป็นชื่อ ธง หรือสัญลักษณ์ของประเทศสหรัฐอาหรับเอมิเรตส์

- เครื่องหมายที่เป็นชื่อ ธง หรือสัญลักษณ์ขององค์ระหว่างประเทศ รัฐหรือประเทศ

- เครื่องหมายที่เป็นชื่อทางภูมิศาสตร์ซึ่งอาจก่อให้เกิดความสับสนหลงผิดในแหล่งกำเนิดของสินค้าที่ใช้เครื่องหมายดังกล่าว





- เครื่องหมายที่ประกอบไปด้วยคำหรือวลีว่า “Privilege”, “Privileged”, “registered”, “registered drawing”, “copyright” หรือ “imitation is forgery” หรือคำหรือวลีอื่นใดที่คล้ายคลึงกัน

- เครื่องหมายการค้าที่มีชื่อเสียงแพร่หลายในระดับระหว่างประเทศ เว้นแต่จะเป็นการยื่นขอจดทะเบียนโดยเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่แท้จริง

6. สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าจดทะเบียน

เจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ได้รับการจดทะเบียนย่อมมีสิทธิแต่เพียงผู้เดียวที่จะใช้เครื่องหมายการค้ากับสินค้าที่ได้รับการจดทะเบียนนั้นในประเทศสหรัฐอาหรับเอมิเรตส์ รวมถึงสิทธิที่จะดำเนินคดีกับผู้ที่ทำละเมิดเครื่องหมายการค้าจดทะเบียนของตนได้

7. ข้อยกเว้นสิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าจดทะเบียน

ไม่มีระบุไว้ในกฎหมาย

8. อายุความคุ้มครอง

10 ปีนับแต่วันที่ยื่นคำขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า

9. การต่ออายุความคุ้มครอง

ต่ออายุได้อีกคราวละ 10 ปี โดยสามารถยื่นคำขอต่ออายุภายในปีสุดท้ายแห่งอายุความคุ้มครองได้ นอกจากนี้ ยังอาจขอขยายระยะเวลาในการขอต่ออายุออกไปได้อีกเป็นระยะเวลา 3 เดือน แต่จะต้องจ่ายค่าธรรมเนียมเพิ่มเติม

10. การรักษาสิทธิ

ไม่มีระบุไว้ในกฎหมาย

11. การเพิกถอนการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า

เครื่องหมายการค้าที่สิ้นอายุการคุ้มครองและไม่ได้รับการต่ออายุภายในเวลาที่กฎหมายกำหนด จะถูกเพิกถอนทะเบียนเครื่องหมายการค้าและไม่ได้รับความคุ้มครองในประเทศสหรัฐอาหรับเอมิเรตส์อีกต่อไป

นอกจากนี้ ผู้มีส่วนได้เสียหรือสำนักเครื่องหมายการค้าอาจร้องขอต่อศาลเพื่อขอให้เพิกถอนทะเบียนเครื่องหมายการค้าได้ หากปรากฏว่าไม่ได้มีการใช้เครื่องหมายการค้านั้นเป็นระยะเวลาติดต่อกันเกินกว่า 5 ปี เว้นแต่จะมีเหตุผลอันสมควรที่ไม่ใช้เครื่องหมายการค้าดังกล่าว

12. การโอนสิทธิ

การโอนสิทธิในเครื่องหมายการค้าสามารถทำได้ไม่จำเป็นที่จะเป็นการโอนพร้อมกับก๊อวิลล์ของธุรกิจหรือไม่ก็ตาม ทั้งนี้ การโอนดังกล่าวจะใช้กล่าวอ้างกับบุคคลที่สามได้ก็ต่อเมื่อได้บันทึกการโอนสิทธิดังกล่าวต่อสำนักเครื่องหมายการค้าและได้ประกาศโฆษณาในหนังสือพิมพ์ท้องถิ่นและในหนังสือประกาศโฆษณาของสำนักเครื่องหมายการค้า





13. การอนุญาตให้ใช้สิทธิ

การอนุญาตให้ใช้สิทธิในเครื่องหมายการค้าสามารถทำได้ แต่การอนุญาตดังกล่าวจะใช้กล่าวอ้างกับบุคคลที่สามได้ก็ต่อเมื่อได้จดทะเบียนการอนุญาตให้ใช้สิทธิดังกล่าวต่อสำนักเครื่องหมายการค้าและได้ประกาศโฆษณาในหนังสือพิมพ์ท้องถิ่นอย่างน้อยสองฉบับและในหนังสือประกาศโฆษณาของสำนักเครื่องหมายการค้า

2. ขั้นตอนการขอรับความคุ้มครอง

1. การเตรียมคำขอ

- ในกรณีที่ผู้ยื่นคำขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าไม่ได้มีถิ่นที่อยู่หรือสถานประกอบธุรกิจในประเทศสหรัฐอาหรับเอมิเรตส์ ผู้ยื่นคำขอจดทะเบียนดังกล่าวควรแต่งตั้งหรือมอบอำนาจให้ตัวแทนเครื่องหมายการค้าในประเทศสหรัฐอาหรับเอมิเรตส์เป็นผู้ดำเนินการยื่นคำขอจดทะเบียนแทน

- โดยปกติ หนังสือมอบอำนาจจะต้องยื่นพร้อมกับคำขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า มิฉะนั้น นายทะเบียนเครื่องหมายการค้าจะไม่กำหนดหรือระบุวันยื่นคำขอจดทะเบียนให้จนกว่าจะได้รับหนังสือมอบอำนาจครบถ้วนแล้ว

2. เอกสารที่ใช้ในการขอรับการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า

- คำขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า
- หนังสือมอบอำนาจ ซึ่งจะต้องรับรองโดยกรมการกงสุลและสถานทูตหรือสถานกงสุลสหรัฐอาหรับเอมิเรตส์ประจำประเทศไทย
- รูปเครื่องหมายการค้า จำนวน 20 รูป
- ข้อมูลของผู้ยื่นคำขอจดทะเบียน เช่น ชื่อ ที่อยู่ และสัญชาติ และข้อมูลของสถานประกอบการที่จะมีการใช้เครื่องหมายการค้าในสหรัฐอาหรับเอมิเรตส์
- รายการสินค้า/บริการที่ประสงค์จะขอรับการจดทะเบียน

3. การตรวจสอบคำขอ

เมื่อผู้ยื่นคำขอจดทะเบียนได้ยื่นคำขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าแล้ว นายทะเบียนเครื่องหมายการค้าจะดำเนินการตรวจสอบคำขอจดทะเบียนดังกล่าวว่า มีรายการครบถ้วนหรือไม่ เอกสารประกอบคำขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าครบถ้วนหรือไม่ เครื่องหมายการค้าที่มีลักษณะอันพึงรับจดทะเบียนได้หรือไม่ หากนายทะเบียนเครื่องหมายการค้าว่าเครื่องหมายการค้าใดไม่มีลักษณะอันพึงรับจดทะเบียนได้ ก็จะมีคำสั่งปฏิเสธไม่รับจดทะเบียน สำหรับในกรณีที่พิจารณาแล้วเห็นควรรับจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าดังกล่าว นายทะเบียนเครื่องหมายการค้าจะมีคำสั่งให้ประกาศโฆษณาคำขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าดังกล่าว

4. การประกาศโฆษณา

เมื่อนายทะเบียนเครื่องหมายการค้ามีคำสั่งให้ประกาศโฆษณาคำขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าใดคำขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าจะถูกนำไปลงประกาศโฆษณาในหนังสือประกาศโฆษณาของ





สำนักเครื่องหมายการค้า และในหนังสือพิมพ์ท้องถิ่นภาษาอาหรับอย่างน้อยสองฉบับเป็นระยะเวลา 30 วัน เพื่อเปิดโอกาสให้ผู้มีส่วนได้เสียคัดค้านการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าดังกล่าว

5. การรับจดทะเบียน

ในกรณีที่ไม่มีผู้คัดค้านการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า หรือมีผู้คัดค้านแต่ได้มีคำสั่งถึงที่สุด ให้ยกคำคัดค้านนั้น นายทะเบียนเครื่องหมายการค้าจะมีคำสั่งให้รับจดทะเบียนและออกหนังสือสำคัญการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้านั้นให้แก่ผู้ยื่นคำขอจดทะเบียนต่อไป

6. การขอถือสิทธิในวันยื่นย้อนหลัง

ผู้ยื่นคำขอจดทะเบียนมีสิทธิที่จะขอถือสิทธิในวันยื่นย้อนหลังในประเทศสหรัฐอเมริกาหรับเอมิเรตส์ได้ โดยจะต้องยื่นคำขอถือสิทธิในวันยื่นย้อนหลังพร้อมกับคำขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า และสำเนาคำขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าในประเทศอื่น ภายในกำหนดเวลา 6 เดือนนับแต่วันที่ยื่นคำขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าในประเทศอื่นนั้น

7. การคัดค้านโต้แย้ง

ผู้มีส่วนได้เสียอาจคัดค้านคำขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าใดที่ได้รับการประกาศโฆษณา ต่อสำนักเครื่องหมายการค้าได้ภายในเวลา 30 วันนับแต่วันประกาศโฆษณา

8. การอุทธรณ์

ในกรณีที่ผู้ยื่นคำขอจดทะเบียนหรือผู้ที่เกี่ยวข้องไม่เห็นด้วยกับคำสั่งของนายทะเบียนเครื่องหมายการค้า บุคคลดังกล่าวมีสิทธิที่จะอุทธรณ์คำวินิจฉัยดังกล่าวต่อศาลแพ่งได้ โดยจะต้องยื่นคำอุทธรณ์ ภายในระยะเวลา 60 วันนับแต่วันที่นายทะเบียนเครื่องหมายการค้ามีคำสั่ง

9. ค่าธรรมเนียมราชการรวมทั้งค่าบริการของสำนักงานตัวแทน

โปรดดูตารางค่าใช้จ่ายในการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า

10. ขั้นตอน/ระยะเวลา

โดยปกติ การจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าในประเทศสหรัฐอเมริกาหรับเอมิเรตส์จะใช้เวลาประมาณ 1 - 3 ปี นับตั้งแต่วันที่ยื่นคำขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าจนกระทั่งถึงวันออกหนังสือสำคัญแสดงการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า

3. การบังคับใช้สิทธิ

1. การกระทำที่ถือว่าเป็นการละเมิดสิทธิในเครื่องหมายการค้า

1.1 การละเมิดสิทธิในเครื่องหมายการค้าโดยตรง

การปลอมหรือเลียนเครื่องหมายการค้าจดทะเบียนของบุคคลอื่นเพื่อใช้กับสินค้า ในจำพวกเดียวกันโดยไม่ได้รับอนุญาต

1.2 การละเมิดสิทธิในเครื่องหมายการค้าโดยอ้อม





การขาย มีไว้เพื่อขาย หรือการแสดงสินค้าที่ใช้เครื่องหมายการค้าที่ปลอมหรือเลียน
เครื่องหมายการค้าจดทะเบียนของบุคคลอื่น

2. มาตรการในการเยียวยา

เมื่อปรากฏว่ามีการละเมิดสิทธิในเครื่องหมายการค้า เจ้าของเครื่องหมายการค้าจดทะเบียน
สามารถดำเนินคดีกับผู้กระทำละเมิดโดยยื่นฟ้องต่อศาลเพื่อขอให้ศาลมีคำสั่งใดคำสั่งหนึ่งดังต่อไปนี้

1. ให้ผู้ละเมิดระงับการกระทำที่ถือเป็นการละเมิดนั้น;
2. ให้ส่งมอบ ทำลาย หรือแก้ไขตัดแปลงสินค้าละเมิด; หรือ
3. ให้ชดเชยค่าเสียหายให้แก่เจ้าของเครื่องหมายการค้า

3. โทษ

-

4. ข้อสังเกตการบังคับใช้สิทธิ เช่นในกรณีไม่มีกฎหมายเฉพาะ

-

4. หน่วยงานที่รับผิดชอบ/สำนักงานตัวแทน

1. หน่วยงานรับผิดชอบ

สำนักเครื่องหมายการค้าเป็นหน่วยงานที่ดูแลทั้งเรื่องการพิจารณาจดทะเบียนเครื่องหมาย
การค้าในประเทศสหรัฐอาหรับเอมิเรตส์ โดยมีรายละเอียดในการติดต่อดังนี้

Ministry of Economy and Commerce

P.O. Box 901

Abu Dhabi

Tel.: (971.2) 613.13.19

Fax: (971.2) 626.29.22

E-mail: economy@emirates.net.ae

สำหรับในส่วนของการดำเนินคดีกับผู้กระทำละเมิดสิทธิในเครื่องหมายการค้า เจ้าของ
เครื่องหมายการค้าจะต้องฟ้องคดีต่อศาลแห่งประเทศสหรัฐอาหรับเอมิเรตส์

2. สำนักงานตัวแทน

1. Abu-Setta & Partners

P.O. Box 14159

Dubai,





United Arab Emirates

Tel: 971 4 282 7761

Fax: 971 4 282 7461

E-mail: abusetta@emirates.net.ae

2. Al Tamimi & Co

29th Floor, Dubai World Trade Centre

P.O. Box 9275

Dubai

United Arab Emirates

Tel: 971 4 331 7090

Fax: 971 4 331 3177

E-mail: obeidat@tamimi.com

Internet: www.tamimi.com

3. Abu-Ghazaleh Intellectual Property (AGIP)

P.O. Box 952, Sharjah

United Arab Emirates

Tel: 971 6 5563 627

Fax: 971 6 5562 745

E-mail: agip.uae@tagi.com

Internet: www.agip.com

4. United Trademark & Patent Services

P.O. Box 22880, Sharjah

United Arab Emirates

Tel: 971 6 722 742

Fax: 971 6 722 741

E-mail: utps@emirates.net.ae





ขั้นตอนการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า

ขั้นตอน	วันยื่นคำขอจดทะเบียน	การตรวจสอบ	การประกาศโฆษณา	การคัดค้าน	การอุทธรณ์	การจดทะเบียน	ระยะเวลาถึงวันรับจดทะเบียน
ระยะเวลา	1.0	ไม่มีข้อมูล	คำขอจะได้รับการประกาศโฆษณาเป็นระยะเวลา 30 วัน	ผู้มีส่วนได้เสียจะต้องคัดค้านภายใน 30 วันนับแต่วันประกาศโฆษณา	ใช้สิทธิอุทธรณ์ภายใน 60 วัน	อายุการคุ้มครอง 10 ปีและต่ออายุได้อีกคราวละ 10 ปี	1-3 ปี





ตารางค่าใช้จ่ายในการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า

	ค่าธรรมเนียม (US\$)	ค่าบริการวิชาชีพ (US\$)
ขั้นตอนการจดทะเบียน		
1. การยื่นคำขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า	135.-	275.-
2. การประกาศโฆษณาในหนังสือจดหมายเหตุและหนังสือพิมพ์ท้องถิ่น	450.-	150.-
3. การรับจดทะเบียน	1,365.-	275.-
4. การจดทะเบียนเป็นเครื่องหมายชุด	70.-	100.-
การต่ออายุทะเบียนเครื่องหมายการค้า		
1. การชำระค่าธรรมเนียมการต่ออายุ	1,365.-	300.-
2. การประกาศโฆษณาในหนังสือจดหมายเหตุและหนังสือพิมพ์ท้องถิ่น	450.-	150.-
การจดทะเบียนการโอนสิทธิ		
1. กรณียื่นคำขอโอนสิทธิภายใน 3 เดือนนับแต่วันที่มีการโอนสิทธิ	70.-	200.-
2. กรณียื่นคำขอโอนสิทธิภายใน 6 เดือนนับแต่วันที่มีการโอนสิทธิ	135.-	300.-
3. กรณียื่นคำขอโอนสิทธิหลังจาก 6 เดือนนับแต่วันที่มีการโอนสิทธิ	205.-	350.-
4. ประกาศโฆษณาในหนังสือจดหมายเหตุและหนังสือพิมพ์ท้องถิ่น	450.-	150.-
การจดทะเบียนสัญญาอนุญาตให้ใช้สิทธิ		
1. กรณียื่นคำขอโอนสิทธิภายใน 3 เดือนนับแต่วันที่ทำสัญญาอนุญาต	70.-	200.-
2. กรณียื่นคำขอโอนสิทธิภายใน 6 เดือนนับแต่วันที่ทำสัญญาอนุญาต	135.-	300.-
3. กรณียื่นคำขอโอนสิทธิหลังจาก 6 เดือนนับแต่วันที่ทำสัญญาอนุญาต	205.-	350.-
4. ประกาศโฆษณาในหนังสือจดหมายเหตุและหนังสือพิมพ์ท้องถิ่น	450.-	150.-
การจดทะเบียนจำนอง		
1. กรณียื่นคำขอโอนสิทธิภายใน 3 เดือนนับแต่วันที่ทำสัญญาจำนอง	70.-	200.-
2. กรณียื่นคำขอโอนสิทธิภายใน 6 เดือนนับแต่วันที่ทำสัญญาจำนอง	135.-	300.-
3. กรณียื่นคำขอโอนสิทธิหลังจาก 6 เดือนนับแต่วันที่ทำสัญญาจำนอง	205.-	350.-
4. ประกาศโฆษณาในหนังสือจดหมายเหตุและหนังสือพิมพ์ท้องถิ่น	450.-	150.-
การตรวจค้น	70.-	100.-
แปลเอกสาร (ต่อ 1 หน้า)		45.-
รูปเครื่องหมายการค้า		
1. รูปขาว-ดำ		25.-
2. รูปสี		65.-

